

# Chorvatsko



Chorvatsko je jednou z nejoblíbenějších zemí, kam se rok co rok vydává stále mnoho českých turistů. Vzdálenost z Prahy do Chorvatska je 920 km, které se dají zvládnout autem, ale určitě mnohem rychlejší a pohodlnější je cesta letadlem. Nejbližší je pro nás ostrov Istriie, ale mezi další oblíbená místa patří například také Makarská riviéra, Split a další.

## Geografie Chorvatska

**Rozloha** 56 542 km<sup>2</sup> – Chorvatsko je rozlohou zhruba o čtvrtinu menší než Česká republika. Pouze 1% plochy pokrývá voda. Sousedí se Slovinskem, Maďarskem, Bosnou a Hercegovinou a Srbskem. K Chorvatsku patří 1185 ostrovů, útesů a skalisek. **Nejvyšší hora** Dinara – 1831 m. n. m. – leží v Dinárských horách na severozápadě Balkánského poloostrova, má tvar lidské hlavy. V porovnání s českou nejvyšší horou Sněžka měří o 229 metrů více. **Nejdelší řeka** Sava vyvěrá ve Slovinsku a spojuje 3 hlavní města – Ljubljano ve Slovinsku, Záhřeb v Chorvatsku a Bělehrad v Srbsku.

## Užitečné informace:

Česko má s Chorvatskem **bezvízový styk**, ke vstupu stačí **platný cestovní pas** nebo **občanský průkaz** se strojově čitelnou zónou (vydávají se od roku 2000). Děti do 15 let mohou vstoupit do Chorvatska na záznam v cestovním dokladu svého rodiče. Psi a kočky musí být před vstupem do země označeni mikročipem nebo jasně čitelným vytetovaným číslem, které musí být zapsáno v mezinárodním osvědčení (certifikátu), dále je nutný mezinárodní očkovací průkaz s potvrzením o očkování proti vzteklině a o veterinárním vyšetření. Řidič musí předložit řidičský a technický průkaz a **zelenou kartu**.

## Ubytování v Chorvatsku

Můžete volit od vybavených kvalitních kempů, přes ubytování v soukromí až po luxusní hotely. V Chorvatsku se můžete ubytovat i na ostrovech v tzv. robinzonádách, na majácích, na lodi, v horách nebo na farmě.

Vzhledem k tomu, že volné táboření je v Chorvatsku zakázané, musí milovníci pobytu v přírodě využívat kempů, které se dělí na cenové kategorie označené jednou až čtyřmi hvězdičkami.

Většinou mají vysoký standart a jsou dobře vybavené i co se týče sportovních zařízení. Bývají otevřené měsíc před a po hlavní sezóně. Cena za osobu se pohybuje v rozmezí 2 – 6 euro, cena za automobil, karavan apod. se již velmi liší a je nutné se individuálně informovat v každém kempu.

V Chorvatsku je téměř 300 kempů a autokempů, z toho téměř 90% u jezer, na ostrovech a na Jaderském pobřeží. Nej hustší síť kempů najdeme na Istrii a v Kvarneské zátocce.

Některé kempy jsou vyhrazeny pouze **nudistům** – zejména na Istrii. Nabídka a vybavení kempů odpovídají evropskému standartu.

## Aktivní dovolená

Chorvatsko se posledních letech snaží přesvědčit turisty, že zde najdou i to, co patří k trendům cestovního ruchu posledních let: **adrenalinové sporty, dobrodružství, prostě aktivní odpočinek**. U nás není přítom v tomto směru Chorvatsko zdaleka tolik okoukané.

## Gastronomie

Chorvatská kuchyně je velmi různorodá. Každý region má své vlastní speciality, které byste měli ochutnat. Smažené, pečené, grilované, zapékané – vyhlášené lahůdky mají desítky druhů úprav a použití. Zeptejte se místních na dobrou hospodu, nikoli však na tu, která je na promenádě a v obležení turistů. Tady většinou najdete dokonalou obsluhu a interiér, ale vaří se zde klasická mezinárodní kuchyně, což postrádá jakýkoliv nádech originality. Zkuste spíše zajít do malých rodinných podniků (gostinice nebo konoby), kterých je v Chorvatsku spousta a k ochutnání tradičních jídel jsou ideální.

Shodnout se na tom, co je chorvatské národní jídlo, není jednoduché. Když takovou otázku položíte Chorvatům, všichni řeknou: je to sušená šunka. Syrová šunka, která se suší na vzduchu a pak udí, skutečně nechybí v žádné restauraci a podává se většinou s ovčím sýrem a olivami. Stejně jako u nás i Chorvatsko má svoje regionální speciality.

### Rybí speciality

Je to možná to nejlepší, co si z chorvatské kuchyně můžete dát. Čerstvé krevety, před hodinou nalovené, nyní lehce opražené na domácím olivovém oleji, k tomu čerstvé víno, jako aperitiv podomácku pálená rakije a čerstvě napečené nadýchané běloučké bagety – možná právě takhle se hoduje v ráji. I když jídel po nichž se olizují i labužníci, je v téhle zemi víc. A nejsou to rozhodně jen plody moře.

Jestli je vhodné někde začít túru po restauracích, pak právě na Istrii.

Zdejší pochoutku, **lanýže**, jinde hned tak nenajdete. Tato exkluzivní houba dosahuje ceny až 3000 eur za kilo. To v případě nejvzácnějšího, **bílého lanýže**, jehož domovem jsou lesy městečka Motuvun ve vnitrozemí. Lanýže jsou vynikající jako „koření“. Delikatesou jsou například kozí sýr s lanýží či fuži, těstoviny s hrstí těchto nejdříve orestovaných hub, nebo fritaja čili omeleta s tímtéž. Fritaju lze podávat i s divokým chřestem.

Dalším zážitkem jsou vyhlášené ústřice z Lidského kanálu či ombolo, plátek vepřového masa od kosti, jemně uzený, poté opékaný na žhavém uhlí.

Na úvod je vynikající **maneštra** – polévka „co dům dá“. Je to silný zeleninový vývar z brambor, fazolí, zeleniny a pořádnou porcí kukuřice.

## **Velkým konkurentem je výborná kuchyně v Dalmácii**

K sýrům se v Dalmácii hodně podává známý pršut , vyuzená šunka, sušená nejlépe ve větru.

Po celé Dalmácii restaurace servírují **dalmátské brodetoo** (brudet), guláš z mořských plodů nebo ryb, a to nejčastěji s kukuřičnou polentou. Tento nejpůvodnější pokrm na jadranském pobřeží má desítky variací přípravy.

Mezi nejznámější chorvatská jídla patří **pašticada** – dušený pokrm z hovězího masa, dále pak **žgvacet** – guláš s nezaměnitelnou chutí, který se připravuje ze slepice. Nelze zapomenout ani na typické čevapčiči – masitý pokrm, který se připravuje z velmi kvalitního masa. Míchá se z hovězího, vepřového, jehněčího. Důležité je maso třikrát umýt se solí a kořením. Chorvatské ho tvarují kovovou trubičkou a pak grilují.

## **Kořalky v Chorvatsku = rakije**

O téměř každé chorvatské pálenice se dočtete, že má léčivé účinky. Především na trávení funguje, podle většiny Chorvatů, panák. V hospodě vám ho přinesou po zaplacení pro lepší trávení, sami si ho rádi a hojně dopřejí jako domácí lék na cokoli.

Mezi nejrozšířenější bude asi bylinná nazelenalá travarice. Travarice je rakije se středomořskou trávou na dně láhve. Liší se podle druhu trav a také podle délky louhování. Další rozšířenou pálenkou je třeba slivovice, hruškovice, ale taky loza, která se pálí z hroznů vína. Vliv Řeků je jasně vidět na chorvatské pálenice mastika. Jedná se o destilát anýzu. Pod tímto názvem nehledejte nic jiného, než kultovní ouzo.

## **Chorvatská káva**

Nejen vínem jsou Chorvati živi. Během dne vypijí několik káv. A turisté to od nich odkoukali. Silná černá káva, taková, co vás nenechá do čtyř hodin ráno usnout, je na každém nápojovém lístku. Na černou kávu si Chorvaté udělají čas vždy. Popíjet kafičko v pracovní době je národní sport rozšířený bez ohledu na klima či změny ve vládě. Espresso dělané po italsku, které se téměř vejde do náprstku, stejně jako macchiato (espresso s trochou teplého mléka) či kapučíno je nezbytně nutné na pobřeží Jadranu ochutnat.

## **Zmrzlina**

Co rozhodně ani nelze vynechat, je právě chorvatský sladoled. Zmrzlinu mlsají Chorvati už asi od osmnáctého století. Například téměř každá dubrovnická cukrárna měla svůj tajný jedinečný recept. Asi nejoblíbenější od těch dob zůstal sorbet – zmrzlinový nápoj, bývá s alkoholem, je to velice oblíbená chorvatská pochoutka. Základ tvoří sorbetová zmrzlina, což je sladoučká zmrzlina s citrónem, pomerančem, trochou sektu a vanilkou.

Zmrzlina je na rozdíl od té české sladší a samozřejmě nijak nešizená.

## **Cestování autem**

Velká část turistů míří na chorvatské pláže autem. Před nimi je přinejmenším devítihodinová cesta vedoucí přes Rakousko a Slovinsko, za kterou zaplatí minimálně 2000 korun. Málokdo z řidičů je na tak dlouhou trasu zvyklý. Proto by měl dbát především na to, aby vyjžděl

odpočatý a s vozem, o jehož technickém stavu s jistotou ví, že dlouhou trať zvládne bez problémů.

### **Dálniční známky v Rakousku a Slovinsku**

Cesta do Chorvatska vede přes Rakousko. Jednou z prvních věcí, kterou je nutné při přejezdu hranic zařídit, je koupě dálniční známky. Desetidenní stojí 250 korun. Pokud do Rakouska jedete v noci, může se stát, že známku před vjezdem na dálnici neseženete. Proto je lepší ji koupit v Česku, kde ji nabízí cestovní kancelář Autoturist, autoklub ÚAMK nebo čerpací stanice u hranic. Další povinností je mít reflexní vestu. V Rakousku byla od 1. 1. 2008 zrušena povinnost celodenně svítit, v Chorvatsku je svícení povinné jenom v zimních měsících. Rodiny s dětmi musí mít autosedačku, která je v Rakousku a Slovinsku tvrdě vyžadována.

Kromě dálniční známky, jsou placené i další úseky

- A 10 dálnice Salzburg – Villach: „Taurská“ s Taurským a Katschberským tunelem 9,50 EUR.
- A 11 dálnice Villach – Slovinsko: placený tunel pod Karavankami (Karavankentunnel) – 6,50 EUR.
- A 9 dálnice Wels – Graz : placený Bosrucký tunel (Bosrucktunnel) – 4,50 EUR.
- A 9 dálnice Graz – Wels: Gleinalmský tunel (Gleinalmtunnel) – 7,50 EUR. (Tyto tunely lze ovšem objet)

Ve Slovinsku jsou zavedeny dálniční známky – vinjete (kromě nákladních automobilů nad 3,5 tuny, tam zůstává v platnosti systém mýtného).

Od 1. 7. 2009 jsou k zakoupení pro osobní auta týdenní (15 Eur), měsíční (30 Eur) a roční známky (95 Eur).

### **Pohonné hmoty:**

Při cestě do Chorvatska nejvíc zaplatíte za benzín. Pokud chcete ušetřit, natankujte v Čechách a potom ve Slovinsku. S výdaji počítejte ještě na slovinských dálnicích, které měří celkem 115 kilometrů. Placení mýtného bylo sice ve Slovinsku zrušeno, ale nahradila ho od 1. července 2008 dálniční známka. Zaplatit ji můžete eury nebo platební kartou. Cena za roční známku pro automobilová vozidla do 3500 kg je 55 EUR, pololetní 35 EUR. Známkou si musíte zakoupit, i když projíždíte jenom krátký úsek dálnice např. Šentilj-Maribor, který měří pouhých 16 km (tento úsek se dá ale objet po staré silnici, která není zpoplatněna).

Cestování na jih Chorvatska usnadňuje nedávno zprovozněná nová dálnice A1 ze Záhřebu do Splitu. Za průjezd po celé její délce se platí 157 kun (cca 600Kč). Na kratších úsecích mýto vybírá předem, na delších motorista platí až při sjezdu z dálnice. Platit se dá nejen místní měnou, ale i eury. Obsluha ale většinou vrací pouze místní měnu. V letní sezóně by neměl být problém tankovat na chorvatských čerpacích stanicích od 7:00 do 22:00, v ostatních ročních obdobích bývá otevřeno většinou pouze do 17–20 hodin.

### **Ceny benzínu:**

Ceny benzínu se pohybují kolem 6,5 kun za litr. Vzhledem ke kolísání cen benzínu ale doporučujeme podívat se aktuální ceny.

### **Dálnice Záhřeb – Split:**

Tato silnice byla otevřena v roce 2005 a měří 375,7 km. Nachází se tu nejdelší tunel v Chorvatsku Mala Kapela dlouhý 5780 m a poplatek na této dálnici dělá 157 kun, za osobní auto a za auto s přívěsem nebo mikrobusem zaplatíte 245 kun. Tahle silnice je ale velkým hitem posledních sezón, můžete předpokládat, že zvláště v sobotu v sezóně v dopravní špičce.

### **Stará trasa po Plitvických jezerech:**

*Praha – Znojmo – Viedeň – Graz – Maribor – Záhřeb – Karlovac – Plitvická jezera – Gračac – Knin – Sinj – Split – Omiš – Makarská – Opuzen – Dubrovnik*

Pokud volíte tuto trasu, pak by se dalo říct, že jste poněkud tradičnější, chcete si užít krásu Plitvických jezer, a navíc ještě ušetříte za dálnici. Spousta lidí dokonce ignoruje novou možnost přímých dálnic a jede si radši užít tuhle trasu.

### **Dopravní předpisy v Chorvatsku**

Na prvním místě je nutné zmínit rozdíl mezi českou a chorvatskou vozovkou. Týká se to tedy konkrétně živičného povrchu, který má jiné složení a jízda po něm může být pro nezkušeného českého řidiče nebezpečná. Například při jízdě v dešti má vozovka stejné vlastnosti jako při jízdě na náledí. Řízení tedy vyžaduje větší soustředění. Možná je to vozovkou, možná je to tím, že jsou řidiči po dlouhé jízdě unavení. Možná také tím, že čeští řidiči v zahraničí se málo bojí postihů, ale pravdou je, že Chorvaté si dost stěžují na to, jak zahraniční a obzvláště čeští řidiči jezdí. Chorvatská dopravní policie se opravdu nestydí kontrolovat vás. Naopak rádi kontrolují i zahraniční řidiče, takže se radši ujistěte, že máte všechny doklady v pořádku a podívejte se na chorvatská silniční pravidla. Každá nehoda na Chorvatském území znamená pro vás nepříjemnost a jednání na Chorvatském přestupkovém soudu.

### **Silniční pravidla v Chorvatsku:**

**Povolená rychlost v obci:** 50 km/h

**Povolená rychlost mimo obec:** 90 km/h

**Povolená rychlost na dálnici:** 120 km/h

V Chorvatsku je **nutné** přes den **svítit** a pokud jste starší 25 let můžete mít v krvi **maximálně 0,5 ‰ alkoholu**.

### **Pravidla jízdy v obci**

Přestupek – Minimální pokuta

Překročíte povolenou rychlost o 10 km/h – 300 kun

Překročíte povolenou rychlost o 10–30 km/h – 500 kun

Překročíte povolenou rychlost o 30–50 km/h – 700 kun  
Překročíte povolenou rychlost o 50 km/h a více – 2000 kun  
Dvakrát překročíte rychlost 100 km/h – 3000 kun

### **Pravidla jízdy mimo obec**

Přestupek – Minimální pokuta

Překročíte povolenou rychlost o 10–30 km/h – 300 kun

Překročíte povolenou rychlost o 30–50 km/h – 500 kun

Překročíte povolenou rychlost o 50 km/h a více – 2000 kun

### **Ostatní předpisy**

- nezapnuté bezpečnostní pásy, pokuta 500 kun, ty jsou povinné i na zadních sedadlech, jsou-li namontované.
- telefonování při jízdě, pokuta 500 kun
- špatné parkování, pokuta 300 kun a více
- (moto)cyklista do 16-ti let nemá při jízdě přilbu – pokuta 300 kun (kolo), 700 kun (moto)
- dítě do 12-ti let jako spolujezdec na kole nebo motocyklu, pokuta 300 kun
- přecházení silnice mimo přechod – pokuta 300 kun
- pokuta za alkohol za volantem je odstupňována podle jeho míry.

### **Důležitá telefonní čísla v případě dopravní nehody:**

Záchranná služba: 94

Policie: 92

Hasiči: 93

Havarijní služba: 987

Velvyslanectví ČR v Chorvatsku: 01 617 7246

## **Doprava autobusem**

Jízda autobusem je pro cestu do Chorvatska výhodná cenově i časově. V ČR provozuje tuto službu mnoho cestovních kanceláří a dopravců.

Jadranexpres

[www.jadranexpres.cz](http://www.jadranexpres.cz)

Tato linka jezdí z Prahy do Chorvatska za rovných 2000 Kč, vždy v pátek dopoledne vyjíždí a v sobotu ráno dorazí na konečnou. V Chorvatsku to otočí a už v sobotu večer se vrací do Prahy.

## **Doprava letadlem**

Do Chorvatska se dá také letět za 3000 korun s nízko rozpočtovými leteckými společnostmi do Splitu nebo Dubrovníku.

Pokud chcete pořídit letenku hodně levně, musíte si ji obstarat co nejdříve. Zpáteční letenka do Splitu koupená s dvouměsíčním předstihem přijde s leteckou společností Sky Europe na

3056 korun, do Dubrovníku s toutéž leteckou společností na 3456 korun. Další letecké možnosti jsou podstatně dražší – charterové lety vyjdou s ČSA zhruba na 9000 korun.

**Mezinárodní chorvatská letiště:** Záhřeb, Split, Dubrovník, Pula, Rijeka, Zadar, Brač, Lošinj.

## Doprava lodí

Hlavním lodním přepravcem v Chorvatsku je společnost **Jadrolinija** (<http://www.jadrolinija.hr>). Provozuje většinu pravidelných mezinárodních i domácích trajektových a lodních linek. Hlavní úřad je v Rijece, kontakt na telefonu 00385 51 666 100

### Lodní řády

Lodní řády trajektových linek vzdává Jadrolinija každým rokem počátkem jara. Platí v letní sezóně, a to od 1. června do 1. října.

Trajektové a lodní linky jezdí v pěti oblastech: rijecké, zadarské, šibenické, splitské a dubrovnické.

### Pronájem aut (RENT-A-CAR), jízdních kol a motorových člunů

Služba pronájmu aut je všude na pobřeží (a samozřejmě také v chorvatském vnitrozemí) velmi rozšířena, a to i v malých místech. Je možné si vypůjčit auto na jakoukoli dobu, minimálně však na 24 hodin. Pokud jde o značky půjčovaných aut, je výběr velmi široký, jsou k dispozici auta téměř všech renomovaných značek.

Firem, které tuto službu poskytují, je v každém místě několik, ve velkých místech jsou jich desítky. Mezi nejrozšířenější patří autopůjčovny Hertz, Avis a Ina. Podmínky a ceny za půjčení vozu jsou různé a často se velmi liší. Proto je lépe si napřed zjistit podmínky u dvou nebo tří půjčoven, a teprve pak se rozhodnout. V mimosezóně se půjčovné snižuje. Půjčovny kromě toho občas vyhlásují různé akce - slevy. Autopůjčovny požadují minimální věk řidiče 21 let. Platný řidičský průkaz je samozřejmě podmínkou (požaduje se 1 rok praxe od jeho vydání). Pronájem a jeho podmínky se oboustranně stvrzují písemným ujednáním. Podmínky pronájmu aut jsou obdobné jako v České republice.

Půjčit si **jízdní kolo** je samozřejmě jednodušší a levnější. Cena za jízdní kolo (ALU) 1 hodinu se pohybuje kolem 30 kun, na 1/2 dne 70 - 100 kun, na 1 den 100 - 150 kun. Půjčení kvalitního horského kola je samozřejmě dražší. Půjčení skútru stojí na 4 hod od cca 100 kun, na 1 den od 200 kun, na týden od 950 kun. Cena závisí na typu a stáří skútru. Půjčovny půjčují obvykle i další sportovní náčiní, mnohdy i přímo na plážích.

Při půjčování **motorových člunů** (na 1 hod. od 80 kun, na 1 den od 400 kun) by měl zájemce předložit doklad o plnoletosti a o způsobilosti k řízení motorového člunu, ale půjčovny to obvykle nepožadují.

## Ceny v Chorvatsku

Nejdražší je v Chorvatsku v období hlavní sezóny, tedy od začátku července do konce srpna. Výrazně levněji je pak před a po sezóně. Od května jdou ceny postupně nahoru, vrcholí o prázdninách a od začátku září zase pomalu padají dolů.

Nejlevněji, stejně jako v Česku, se nakupuje v supermarketech a nejdražší v malých místních soukromých obchodech. Za ovoce a zeleninu zaplatíte přibližně stejně jako v Česku. Ceny na tržnici budou určitě nižší brzy ráno a v podvečer. Pokud si dáte místo oběda rychlé občerstvení typu hamburger, počítejte, že za ně zaplatíte 100 až 150 korun.

Nejlevnější v chorvatských restauracích jsou rizota a špagety. Nejdražší jsou naopak ústřice, langusty, humři a takzvané bílé ryby. Mezi dražší jídla patří i masové steaky.

### **Orientační ceny jídel v restauracích**

- dalmátský pršut 25–47 kun
- boloňské špagety 15 – 35 kun
- rizoto s mořskými plody 30 – 48 kun
- kvalitní bílá ryba 85 kun
- smažené olivně 45 kun
- mušle 30 – 40 kun
- biftek na grilu 70 kun
- vepřový kotlet 50 kun
- ražnici, čevapčiči 30 – 45 kun
- placka z mletého masa (Pljeskavica) 30 – 45 kun
- domácí klobásky 26 kun
- hranolky 12 kun
- saláty 12 kun
- palačinky 15 kun

Jednoduchá večeře v restauraci vyjde na 150 korun, v lepší restauraci stojí více – okolo 600 korun. Za kávu dáte 20 až 40 korun, záleží na typu kávy i restaurace.

Přehled cen – běžné potraviny, ovoce + zelenina

Chleba – 20–39 korun

Máslo – 20 korun

Mléko (1l) – 20 korun

Cukr (1kg) – 20–40 korun

Šunka (100g) – 20Kč

Tvrdý sýr (100g) – 27–40 korun

Jogurt – 16 korun

Čokoláda (100g) – 25–45 korun

Těstoviny – 20 korun

Vajíčka (10ks) – 50 korun

Olivový olej (1l) – 230–260 korun

Kuře chlazené (1kg) – 80 korun

Víno – 50 – 320 korun

Pivo plech – 35 korun

Coca cola (2l) – 50 korun

Balená voda (2l) – 20 korun

Rajčata (1kg) – 16 korun



Okurky (1kg) – 35 korun  
Broskve (1kg) – 40 korun  
Hroznové víno (1kg) – 35–50 korun  
Zmrzlina kopeček – 13 korun  
Pizza – 105–230 korun  
Biftek na grilu – 300 korun  
Zákusky – 35–45 korun

## Měna - Kurz chorvatské kuny

Státní měnovou jednotkou je kuna.

Chorvatská měna **kuna** se dále dělí na 100 **lipa**. Na dovolené lze v mnoha případech platit i eury, připravte se na mírně nepříznivý kurz. Cizí měnu lze směnit v bankách, na poštách, ve směnárnách nebo i na hotelové recepci.

Kuna má zkratku **HRK**, dělí se na 100 lipa a přibližný kurz k euru je 7,5 HRK/eur (3,6 - 4Kč/HRK).

Papírové peníze se vydávají v hodnotách HRK 5, 10, 20, 50, 100, 200, 500 a 1000.

Chorvatské kuny dnes již pohodlně vyměníte u některých českých bank (některé jsou bez poplatku).

### Směnárny

Můžete si s sebou ale také vzít eura, nebo jinou konvertibilní měnu, kterou můžete za kuny směnit až na místě podle potřeby. Peníze si můžete vyměnit v bankách, směnárnách, na poštách, v pobočkách cestovních kanceláří nebo na recepci v hotelu. Běžná pracovní doba bank a směnáren bývá obvykle od 8 do 19 hodin, v sobotu od 7,30 do 12 hodin. V některých případech si směnárny při směně v hotovosti započítávají provizi, při směně cestovních šeků, kterou je možné uskutečnit ve větších směnárnách či bankách, se platí poplatek ve výši 2%. Šeky je rovněž možné platit v hotelech, restauracích a ve většině obchodů, kde se také přijímají všechny běžné kreditní karty.

## Příroda

Jaderské moře je vlastně velkým zálivem Středozemního moře, od něhož se odděluje Apeninský poloostrov. Jeho rozměry je řadí mezi malá moře, délka je necelých 8700 kilometrů a průměrná šířka 160 kilometrů.

Na turisty obvykle zapůsobí rozsáhlé olivové háje, levandule, vavříny, cypřiše, agáve, palmy, cesmínové duby, myrta, nekonečné vinohrady, které se zde vyskytují v hojném počtu. V Chorvatsku roste přes 4000 druhů rostlin, z toho tisíc endemických druhů, tedy druhů, které se nevyskytují nikde jinde na světě. Nejvzácnější živočichové a rostliny jsou koncentrovány v osmi národních chorvatských parcích.

NP Brijuni  
NP Kornati  
NP Mljet  
NP Paklenica  
NP Plitvická jezera  
NP Risnjak  
NP Severní Velebit  
NP Vodopády řeky Krka

Kromě národních parků se v Chorvatsku nachází řada chráněných území zřízených většinou pro ochranu lokalit se vzácnými rostlinnými druhy. Řada dalších krásných a romantických míst není sice státem chráněna, přesto však určitě stojí za návštěvu.

Za všechny je třeba zmínit Lidský záliv na západní pobřeží Istrie, Punatskou zátoku s ostrovem Košljun na ostrově Krk, vysoko ležící průsmyk Vratnik nedaleko města Senj, romantický kaňon řeky Zrmanji, deltu řeky Neretvy, kaňon řeky Cetiny u Omiše.

Mnejvýznamnější pohoří jižní dinárské horské soustavy patří Biokovo. Zvedá se velmi prudce nad Jaderské moře v oblasti světoznámé Makarské riviéry jako mohutný skalnatý val. Pro své jedinečné přírodní hodnoty bylo vyhlášeno za přírodní park.

Na území státu najdeme 8 národních parků, 6 přírodních parků, celkem 69 zvláštních rezervací (botanických, hydrologických, ornitologických), 23 lesoparků a 72 přírodních památek.

## **Chorvatské lokality**

**Západoistrijské přímoří** je největší, nejnavštěvovanější a nejživější oblast cestovního ruchu na celém chorvatském Jadranu. Je západní součástí poloostrova Istrie, na kterém žije přes 200 tis. obyvatel. Z geografického hlediska se Istrie dělí na Bílou Istrii, Šedou Istrii a Červenou Istrii. Nachází se zde velmi rozsáhlá a rušná letoviska. Kapacita hotelů různých kategorií (hotely s venkovními bazény s mořskou vodou, kryté vyhřívání bazény, zábavní a společenské vyžití) je mnohem vyšší než v kterékoliv jiné oblasti. Dále máte možnost se ubytovat v apartmánech, penzionech a kempech. Zajímavá je také nabídka agroturistiky. Můžete se také ubytovat na istrijském venkově, přímo v zemědělských usedlostech. Moře je v oblasti Západoistrijského přímoří naprosto čisté, možnosti koupání jsou tedy výborné. Pláže jsou zde kamínkové nebo zalité betonem. Na některých místech je ale také navezený písek a oblázky. Vše umocňuje zeleň borových lesů a další vegetace.

V západní Istrii je mnoho možností ke sportování. Na prvním místě jsou vodní sporty (potápění, podmořský rybolov, vodní lyžování, windsurfing, jachting), dále tenis, volejbal, házená, košíková, fotbal, squash, badminton, stolní tenis atd. Za zmínku stojí také sportovní letiště, kde můžete provozovat paragliding nebo bungee – jumping. V hotelích většinou nechybí fitnesscentra. Na své si zde přijdou také milovníci kultury. Na pobřeží i ve vnitrozemí je k navštívení totiž řada významných kulturně historických památek. Západoistrijské přímoří je rušná oblast, a proto není příliš vhodná pro lidi, kteří hledají klid k odpočinku a pohodu.

**Kvarnerská riviéra** zahrnuje letoviska východního pobřeží Istrijského poloostrova, omývaného vodami Rijeckého zálivu a Kvarnerského zálivu (Kvarneru). Na Kvarnerské riviéře se nacházejí proslulá lázeňská střediska z 2. poloviny 19. století. Důležitý význam zde má středomořská i subtropická vegetace zahrad a parků.

Nepříznivá je omezenost prostoru, protože Kvarnerskou riviéru tvoří úzký pruh pobřeží, v jehož bezprostřední blízkosti se zdvihají zalesněné svahy pohoří Učka. Tato situace neumožňuje stavbu dalších hotelů, proto dochází hlavně k přestavbám starých hotelů (na značně drahé a luxusní hotely) nebo ke stavbě soukromých vilek v lesních svazích. Naopak v jižní části Kvarnerské riviéry (v Rabacu a v letovisku Duga Uvala) výstavbě již nic nebrání. Vznikají tady proto často nové hotely, soukromé vilky i různé kempy.

Na severní straně je koupání omezeno opět rozměry (většinou jsou zde nevelké pláže a nebo můžete využít bazény u hotelů). Jižní letoviska naopak nabízejí hezky upravené pláže (často umělé) a řadu sportovních aktivit (vodní sporty). Tato oblast se orientuje spíše na turisty, kteří dávají přednost procházkám po pobřeží (přímořské promenádě), promenádám po lázeňských bulvárech a také velmi oblíbeným vycházkám do místní nádherné přírody.

**Chorvatské přímoří** je velmi úzký pás, táhnoucí se pod hřebeny dinárských hor z jedné strany a z druhé strany oddělený pobřežím od Rijeky na severu po Karlobag na jihu. Pobřeží této oblasti má výrazně jiný ráz než Istrie a Dalmácie. Příroda zde není tak půvabná, není tady ale taky žádné nadměrné soustředění turistů a ubytovacích zařízení. Letoviska jsou spíše menší, poklidná, zaměřena na rodinnou rekreaci. Nabídka sportovních i jiných aktivit je ale také menší.

**Severní Dalmácie** leží mezi Karlobagem a mysem Zčevo, severně od městečka Rogoznica. Severní část je liduprázdná, skalnatá pustina. Tvoří ji jen úzký pás pobřeží mezi mořem a srázy Velebitu. Letoviska v Severní Dalmácii jsou spíše menší, ale jsou tam výborné podmínky pro vodní sporty. Příjemnou atmosféru tvoří rybářské osady, průzračné moře, oblázkové pláže a malebná příroda (Tribunj, Starigrad, Sukošan, Sveti Filip, Jakov, Pakoštane, Pirovac aj.). Mezi letoviska, která nabízejí především zábavu, patří např. Zaton, zadarský Borik, Kolovare, Crvena Luka, Biograd na moru, Vodice, Solaris u Šibeniku a Primošten. V Severní Dalmácii jsou dva národní parky (Paklenica a Krka) a je také bohatá na kulturně historické památky, např. Zadar s širokou nabídkou především románských památek, Šibenik s katedrálou zapsanou na listinu světového kulturního dědictví organizace UNESCO, městečko Nin se svou nejmenší katedrálou světa a nejmalebnějším kostelíkem na celém pobřeží. Mezi rekreační možnosti patří jachtařské přístavy (mariny) s bohatou nabídkou služeb pro jachtaře nebo i úplné začátečníky.

**Severodalmátské ostrovy** zahrnují vnitřní pás ostrovů (Vir, Rival, Sestrunj, Ugljan, Pašman a Murter), táhnoucí se podél pobřeží v jeho těsné blízkosti, a také vnější pás ostrovů (Dugi otok, Molat, Škarda aj., Kornati) rozkládající se za vnitřní skupinou směrem na otevřenou moře. Dále se zde nachází řada drobných ostrůvků jako např. ostrov Žirje, Kakan, Kaprije, Zmajan, Zlarin, Krapanj a další, většinou malé ostrůvky. Dovolena v této oblasti představuje liduprázdné zátoky, skalní scenérie, nádhernou zeleň, koupání o samotě, rybaření, potápění, zkrátka klid, samotu a malebnou přírodu. Ačkoliv i na Severodalmátských ostrovech naleznete rušná místa (např. obce na Ugljanu, na Murteru, některá místa na ostrově Dugi otok), není jich mnoho a rušná zábavní střediska na ostrově chybějí. Pokud o ně máte zájem, musíte zamířit například do Biogradu na moru, Zadaru, Vodice, Šibeniku nebo Primoštenu. Za přírodními památkami můžete podniknout výlet

do národního parku Paklenica.

Střední Dalmácie začíná na severozápadě letoviskem Rogoznica a končí na jihovýchodě přístavem Ploče. Patří mezi nejkrásnější oblast východního Jadranu.

**Střední Dalmácie** je oblíbená především díky své příjemné vegetaci. Celá oblast je pokrytá zelení, avšak přispěl k tomu z velké části člověk umělým vysazováním.

Mimo krásnou přírodu nabízejí letoviska také vodní sporty a možnost výletů (do Šibeniku a k proslulým vodopádům Krky, do městečka Sinj na koňské dostihy, safari na kanoích na horské řece Cetině, návštěva dvou mimořádných krasových jevů – Modrého a Červeného jezera u městečka Imotski, apod.).

**Makarská riviéra** - Dvaadvacet kilometrů za Omišem dospěje pobřežní silnice, vinoucí se po strmém úbočí pohoří Biokovo, k jednomu z nejkrásnějších úseků na Jadranu.

Turistickým centrem 60 kilometrové riviéry je historické přístavní město Makarská. Letovisko je rozloženo na úpatí nejvyššího vrcholu pohoří Biokovo, který se jmenuje Sveti Jure. Velmi živé je staré město, kde je také přístaviště trajektů zajišťujících spojení s ostrovem Brač.

Staré město se rozprostírá kolem palmami lemované přístavní promenády, ukončené poloostrovy Osejeva a Sveti Petar. Severozápadně od poloostrova Sveti Petar (s majákem) začíná dvoukilometrová hlavní pláž Donja Luka, která město proslavila v 60. letech a kde stojí nejvíce hotelů.

Z Makarské se směrem k jihu dostaneme do malého, v létě velmi živého přímořského letoviska TUČEPI s rozlehlou oblázkovou pláží a jachetním přístavem. Obec leží pod strmými svahy Biokova a byla osídlena už v antickém období, což dokládají dochované římské památky.

**Středodalmátské ostrovy** nabízejí stejně jako Střední Dalmácie nespočet přírodních krás. Můžete si zde najít svou zátoku, ve které si budete moci užívat klidu. Ačkoliv i na těchto ostrovech najdete pár rušných míst (např. v Supetaru a v Bolu na ostrově Brači, ve Hvaru, Jelse, ve Starém Gradu na ostrově Hvaru), jedná se spíše o výjimky. Milovníci sportu budou v případě Středodalmátských ostrovů zklamaní, nabídka je omezena. Naopak příznivci procházek, kaváren a vináren si určitě přijdou na své.

Ubytování tady najdete nespočet. Můžete se ubytovat v hotelu nebo v soukromé vilce. Pokud se rozhodnete pro výlet autem na některý z blízkých ostrovů, tak vás v hlavní sezóně zřejmě bude čekat nepříjemné několikahodinové čekání na trajekt. Zbytečně utratíte spoustu peněz i svého volného času. Výhodnější je použít lodní přepravu bez auta. Na ostrově pak můžete využít místní autobusové spoje, nebo zaplatit cestovní kanceláři, která celý výlet zorganizuje.

**Jižní Dalmácie** je oblast Chorvatska plná protikladů. Úzký pás pobřeží se táhne už od města Ploče na severu až po hranice s Černou Horou. Jižní Dalmácie je jihovýchodní cíp Chorvatska s historickým městem Dubrovnik. Delta Neretvy je bažinaté území s množstvím jezírek a říčních ramen. Žije zde mnoho vodních ptáků, na které se turisté chtějí podívat. Poloostrov Pelješac je druhý největší poloostrov v chorvatském Jadranu. Hlavním střediskem cestovního ruchu je městečko Orebic, které je známo svými nádhernými plážemi. Dubrovnická riviéra je úsek pobřeží od městečka Slana do Dubrovníku. Rekreačních zařízení tady není mnoho. Jižní

část slouží především zdejšímu obyvatelstvu. Župa je oblast ležící jižně od Dubrovníku. Vyskytují se tady malebná letoviska Kupari, Srebreno, Mlini a Plat. Kraj Konavle se rozkládá jihovýchodně od Dubrovníku. Vyhledávaným letoviskem je pak Capat, kde najdete hlavně luxusní hotely a bohatou vegetaci.

**Jihodalmatské ostrovy** představují nejjižnější část jadranského souostroví. Leží jižně od průlivu Pelješackého a Korčulského.

Mezi ostrovy, které působí jako oblíbená letoviska patří Korčula, Mljet a Lastovo. V hotelovém středisku Prišćapac v Prižbě na Korčule a v Pomeně na Mljetu je oblíbená škola potápění.

Ubytovat se tady není většinou žádný problém. Korčula nabízí hlavně luxusnější a drahé hotely, ale pronajmout si můžete také levnější apartmán v ostatních střediscích nebo se můžete ubytovat v nějakém kempu. Ostrovy nabízejí také různé vodní sporty a nespočet krásných odlehlých zátok.

## Podnebí a počasí - Chorvatsko

Počasí v Chorvatsku je rozdílné v různých částech země. Pro přímořské oblasti je typické mírné středomořské klima. V létě je tu teplo a sucho a nejvyšší denní teploty se pohybují kolem 30°C. Průměrná teplota moře v letních měsících se pohybuje mezi 23 – 27°C.

Jadranská přímořská oblast se vyznačuje největším počtem slunečných dní a nejdelším slunečním svitem v Chorvatsku. Protože Jadran patří mezi nejslanější moře na světě, zdejší klima má blahodárné účinky na nemoci horních cest dýchacích a alergie. Na jaře a na podzim dochází k častému střídání pěkného počasí s náhlými dešti a bouřkami. Zimy bývají mírné s častými dešti. Ve vnitrozemí Chorvatska převládá mírné kontinentální klima, které charakterizují horká a suchá léta a studené zimy.

## Jazyk

Oficiálním jazykem je chorvatština, která patří mezi jihoslovanské jazyky. V podstatě jde o jiný název v Chorvatsku používané srbochorvatštiny, která byla úředním jazykem v Jugoslávii od roku 1992. Má několik nářečí, která se dají dělit do skupin podle typu území (hory, pomorí, ostrovy). Chorvatština je úředním jazykem také v Bosně a Hercegovině a Burgenlandu v Rakousku, počet mluvících touto řečí je 6,2 milionů. V Chorvatsku se domluvíte německy, anglicky a i česky.

## Svátky a volné dny v Chorvatsku

- 1. leden – Nový rok
- Velikonoční neděle a pondělí (pohyblivé)
- 1. květen – Svátek práce
- Boží tělo (pohyblivý)
- 30. květen – Den Chorvatského sněmu (pracovní den)
- 22. červen – Den boje proti fašismu
- 25. červen – Den státnosti Republiky Chorvatsko
- 5. srpen – Den vítězství a díkůvzdání vlasti
- 15. srpen – Nanebevzetí Panny Marie

8.říjen – Den nezávislosti (pracovní den)  
1.listopad – Všech svatých – Památka zesnulých

25. a 26. prosinec – vánoční svátky

## Telefonování z České republiky do Chorvatska:

- Mezinárodní volací číslo pro Chorvatsko je **00385** (z mobilních telefonů možno ve tvaru **+385**)
- Následuje národní směrové číslo (bez 0 na začátku), např. Dubrovnik: 20, Pula: 52, Rijeka: 51, Split: 21, Záhřeb: 1 atd.
- Pak se vytáčí účastnické číslo
- Celý tvar pak vypadá takto (příklad níže uvedeného Velvyslanectví ČR v Záhřebu):  
00385 1 6177246            00385 1 6177246

### Velvyslanectví České republiky (*Veleposlanstvo Češke republike*)

Savska cesta 41/VIII (8. a 9. poschodí výškové budovy "Zagrepčanka"),  
10 000 Zagreb  
Republika Hrvatska

velvyslanec: JUDr. Karel KÜHNL

tel.: +385 1 6177 246 , +385 1 6121 558

fax: +3851 1 617 6630

mobil (nepřetržitá služba): +385 91 612 1533

e-mail: [zagreb@embassy.mzv.cz](mailto:zagreb@embassy.mzv.cz)

web: [www.mzv.cz/zagreb](http://www.mzv.cz/zagreb)

provozní hodiny úřadu: pondělí - pátek: 7:45 - 16:15 hod.>

úřední hodiny pro veřejnost: pondělí - pátek: 9:00 - 12:00 hod.

- **Konzulární jednatelství Split** (*Sezonski konzulat Republike Češke u HR*)

Obala H.N.P. 5/III (Riva)

21 000 Mutogras (Split)

Republika Hrvatska

telefon, fax: +385 21 344 866

e-mail: [kj-split@mail.inet.hr](mailto:kj-split@mail.inet.hr)

mobil (nepřetržitá služba): +385 91 612 1660

odpovědný pracovník: Veronika Honcová

doba činnosti: 15.6. - 30.9.

úřední hodiny: pondělí - pátek: 9:00 - 12:00 hod.

působnost úřadu: celé území Dalmácie (tj. od města Karlobag na jih)

- **Konzulární jednatelství Rijeka** (*Sezonski konzulat Republike Češke u HR*)

Trg 128. brigade Hrvatske vojske 4  
51 000 Rijeka  
Republika Hrvatska

telefon, fax: +385 51 212 515  
mobil (nepřetržitá služba): +385 91 612 1560  
e-mail: [kj-rijeka@mail.inet.hr](mailto:kj-rijeka@mail.inet.hr)  
doba činnosti: 15.6. - 30.9.  
úřední hodiny: pondělí - pátek: 9:00 - 12:00 hod.

Na konzuláty se lze obrátit v případě nepředvídaných událostí, jako je například ztráta cestovních dokladů, krádež, nehoda, úmrtí a podobně.

## **Důležitá telefonní čísla**

Mezinárodní volací číslo do Chorvatska: +385

Lékařská pomoc 94

Hasiči 93

Policie

Záchranná námořní služba 9155

Pomoc na cestě 987 (pokud voláte ze zahraničí nebo z mobilního telefonu, volejte +385 1 987)

Všeobecné informace 981

Informace o místních a meziměstských telefonních číslech 988

Informace o mezinárodních telefonních číslech 902

Předpověď počasí a dopravní situace +385 1 46 40 800

Dopravní situace +385 1 46 40 800

Chorvatský autoklub (HAK) +385 1 66 11 999

Chorvatští Andělé – turistické informace v chorvatštině, angličtině, němčině a italštině, k dispozici od 23.03.-15.10. na tel: 062 999 999

## **Pošta a telekomunikace**

Poštovní úřady poznáte podle žlutého znaku s modrým logem – HP.

Úřady nabízí služby telefonování, posílání telegramů a faxů a služby směny peněz.

- poštovní úřady jsou v pracovní dny otevřeny od 7 do 19 hod, v menších místech od 7 do 14 hod a některé úřady pracují na dvě směny. Ve větších městech a turistických místech jsou některé pošty otevřené i v sobotu a v neděli do 22 hod.

- poštovní známky se mohou koupit na novinových stáncích a v trafikách

- poštovní schránky jsou žluté a mají jasné označení HP. Nejčastěji se nacházejí blízko pošty nebo v samém centru místa.

- ve všech veřejných telefonech se musí používat telefonní karta. Prodává se na poštách a na novinových stáncích a v trafikách. Do zahraničí lze telefonovat přímo z každého veřejného telefonu.

## **Tísňové situace**

V případě dopravní nehody je nutné, aby si majitel vozidla od policie vyžádal sepsání protokolu o nehodě a poškozeném vozidle. Bez tohoto dokladu není možné z Chorvatska vycestovat. Pro zajištění výkonu trestu nebo přítomnosti v přestupkovém řízení může oprávněná osoba zadržet pas cizího státní příslušníka do konce řízení, avšak nejdéle do 48 hodin.

## **Ztráta nebo krádež cestovního dokladu**

oznámit ztrátu/krádež cestovního dokladu na nejbližší policejní stanici, která vystaví potvrzení o ztrátě/krádeži (*Potvrda o gubitku/krađi*) - !!!! nelze použít k přechodu hranice !!!!

kontaktovat Velvyslanectví České republiky v Záhřebu, případně konzulární jednatelství ve Splitu či v Rijece, které vystaví náhradní cestovní doklad k cestě do ČR (k jeho vydání jsou třeba 2 fotografie pasového formátu).

## **Zranění**

zavolat první pomoc linku 94 (*hitna pomoć*) nebo jednotnou tísňovou linku 112

podrobnější informace v části [Lékařská pomoc](#).

## **Úmrtí**

zavolat policii na tel č. 92 nebo tísňovou linku 112, které následně kontaktují lékaře.

## **Pátrání a záchraňování**

v případě neštěstí na pevnině nebo na moři volat tísňovou linku 112 nebo 9155 (Národní centrála pro pátrání a záchranu - *Nacionalna središnjica za spašavanje i traganje na moru*).

## **Požár**

při zjištění požáru ohlásit na linku 63 (hasiči - *vatrogasci*) nebo na tísňovou linku 112



informovat o požáru lidí v okolí

do příjezdu hasičů se pokusit požár uhasit, ale neuvádět přítom v nebezpečí sebe ani ostatní

zaparkovaná auta nesmí překážet požárním vozům na přístupových cestách a v přístupu k hydrantům

## **Některé užitečné informace**

Elektrický proud na celém území Chorvatska: 220 V, 50 Hz

Voda v celé chorvatské vodovodní síti je pitná.

Úřady a veřejné služby mají pracovní dobu od pondělí do pátku od 8.00 do 16.00 hod.

## **Rozhlasové vysílání v češtině**

Podle informace Českého rozhlasu nebude Radiožurnál v sezóně 2010 vysílat pro české turisty na chorvatském Jadranu. Na základě dohody s HRT (*Hrvatska radiotelevizija*) zůstanou zachovány zprávy Radiožurnálu na programu HR2, tedy celoplošně po celém Chorvatsku. Letos je přebírá od pondělí 28. června, denně ve 13.00 a ve 21:00 hod.

## **Zákaz kouření**

Chorvatsko se připojilo k mnoha evropským zemím, které se rozhodly značně omezit kouření ve veřejných prostorách.

Od listopadu 2008 platí v Chorvatsku zákaz kouření na veřejných místech - ve zdravotnických zařízeních, školách, sportovních, kulturních a uměleckých zařízeních, na nádražích, zastávkách a dalších veřejných místech.

Od května 2009 přišel na řadu i zákaz kouření v barech, restauracích, kavárnách a klubech. Kouření je nyní možné pouze na venkovních zahrádkách a otevřených terasách. Ve vnitřních prostorách je povoleno jen velmi omezeně (viz aktualita: V Chorvatsku začal platit zákaz kouření i v kavárnách a barech).

Pokuta za porušení zákazu je pro kuřáka 1 000 kun!

## **Lékařská pomoc, pojištění**

Je třeba upozornit na změny, které nastaly v oblasti nároku na zdravotní péči občanů ČR v Chorvatsku. Dne 15.09.2005 vstoupila v platnost smlouva mezi Centrem mezistátních úhrad a Chorvatským úřadem zdravotního pojištění (*Hrvatski zavod za zdravstveno osiguranje - HZZO*) o používání Evropského průkazu zdravotního pojištění v Chorvatsku. Na základě této smlouvy nyní mají čeští pojištěnci s Evropským průkazem zajištěn přímý přístup do chorvatských smluvních zdravotnických zařízení bez nutnosti předchozí registrace u místní

pobočky HZZO. Dne 01.10.2005 vstoupily v Chorvatsku v platnost i nové sazby spoluúčasti pojištěnců.

Občan České republiky má v Chorvatsku nárok na věcné dávky v rozsahu nutné a neodkladné zdravotní péče podle chorvatského práva a na účet své české zdravotní pojišťovny. Tento nárok se vztahuje na všechny věcné dávky, jejich poskytnutí je nezbytné pro odvrácení ohrožení zdraví či života a které se nedají odsunout až do doby návratu do ČR. Potřebuje k tomu pouze Evropský průkaz zdravotního pojištění, který by si měl každý pojištěnec vyžádat u své zdravotní pojišťovny, pokud jej od ní již neobdržel.

Lze však čerpat i zdravotní péči nad rámec péče nutné a neodkladné, a to v případě, kdy pojištěnec předem ví, že bude zdravotní péči v Chorvatsku potřebovat, např. dialýzu apod. K tomuto však potřebuje souhlas své zdravotní pojišťovny na formuláři CZ/HR111A, potvrzujícím nárok na věcné dávky i nad nezbytný rozsah při přechodném pobytu na území Chorvatska.

Nárok na zdravotní péči na základě mezinárodní smlouvy lze v Chorvatsku uplatnit pouze u smluvních lékařů chorvatského ústav zdravotního pojištění (*Zavod za zdravstveno osiguranje - ZZO*). 90% lékařů v Chorvatsku je smluvních (*ugovorni*) a mají to vždy vyznačeno na cedulce (*Ugovorna zdravstvena ustanova* či *Ugovorni lječnik privatne praxe, Ugovorni zdravstveni djelatnik* apod.). Všechna zdravotní střediska (*Dom zdravlja*) a všechny nemocnice (*Bolnica*) jsou smluvní. Zdravotní středisko je v každém větším sídle. V případě potřeby stomatologického ošetření je situace jiná, protože většina zubařů v Chorvatsku je soukromá a platí se u nich za výkony v hotovosti. Smluvního stomatologa lze vždy najít ve zdravotních středisku (*Dom zdravlja*).

Ve smluvním zdravotnickém zařízení stačí předložit Evropský průkaz zdravotního pojištění a přepsat jeho údaje do tzv. Prohlášení (*Izjava*). Další možností je předložit kopii a nic se pak nemusí vyplňovat. Pokud lékař předepíše recept, je třeba léky vyzvednout v lékárně (*ljekarna, apoteka*) označené jako "smluvní", jinak pojištěnec musí platit léky v hotovosti.

Pokud by se pojištěnec nedomohl ošetření výše uvedeným způsobem a musil by si je i léky zaplatit na místě v hotovosti, je třeba, aby si nechal vystavit a potvrdit účty, z nichž vyplývá, kolik byl nucen zaplatit. S těmito účty se po návratu do ČR obrátí na svou českou zdravotní pojišťovnu, která mu refunduje vzniklé náklady do výše, odpovídající cenám ve veřejném chorvatském systému. Tato částka bude zpravidla nižší než částka kterou musel v Chorvatsku uhradit.

Na základně mezinárodní smlouvy musejí čeští občané (pojištěnci) platit určitou spoluúčast, stejně jako Chorvaté. Jedná se o tyto poplatky (platné od 1.10.2005).

- každá prohlídka vybraného lékaře v primární zdravotní péči: 10,00 kun
- každý vydaný recept: 10,00 kun
- každé vydané doporučení k odborně konziliární zdravotní péči: 10,00 kun
- každé vydané doporučení do nemocniční zdravotní péče: 10,00 kun
- každá prohlídka provedená v odborně konziliární zdravotní péči bez doporučení: 10,00 kun
- každé ověřené potvrzení o ortopedické či jiné pomůcce: 10,00 kun
- každý vydaný příkaz k převozu sanitkou : 5,00 kun

A ještě důležité upozornění: uvedená mezistátní dohoda s Chorvatskem nekryje transport zpět z Chorvatska do ČR, ani nutnou spoluúčast při léčebných úkonech. Tyto náklady příslušná česká zdravotní pojišťovna v žádném případě neuhradí. Z těchto důvodů se doporučuje i přes mezinárodní smlouvu uzavřít před odjezdem do Chorvatska smluvní cestovní připojištění.

## Pojištění

Před se cestou do zahraničí se doporučuje pojistit se u některé z mnohých českých pojišťoven, a to pro případ onemocnění nebo úrazu, ztráty zavazadel, autohavárie nebo pro jiné případy okamžité nouze. Záleží samozřejmě na typu plánované dovolené, uvažovaných sportovních aktivitách a výběru dopravního prostředku, který turista použije k cestě na Jadran, a podle toho volit druh i rozsah pojištění. Pojišťovny jsou také v nabídce pojištění různě zaměřeny a liší se výší pojistného a výší pojistného plnění.

Pro příklad uvádíme nejčastější nabídku pojištění pro cesty do zahraničí:

- Základním typem je **cestovní zdravotní pojištění** - kryje obvykle nutnou a neodkladnou léčbu náhlých onemocnění či úrazů, jednoduché ošetření zubů a případný převoz do ČR (pozor jen do určité výše plnění - např. 1500000 Kč, jednotlivé pojišťovny se liší, možno sjednat i vyšší částku).
- Úrazové pojištění - na riziko smrti a trvalé invalidity následkem úrazu (opět se každá část liší výší pojistného plnění - např. 100000 Kč a 300000 Kč).
- Pojištění zavazadel - kryje škody způsobené odcizením zavazadla a škody způsobené živelnou událostí (např. do 10000 Kč).
- Pojištění odpovědnosti - kryje škody způsobené třetím osobám na věcech i zdraví (opět různé limity plnění).
- Pojištění storna zájezdu - kryje náklady spojené se zrušením zájezdu ze strany pojištěného, a to do výše cca 80% stornopoplatků, které požaduje cestovní kancelář v případě zrušení zájezdu.

Velké české cestovní kanceláře již v rámci ceny zájezdu pojišťují účastníky svých zájezdů. Je však vždy třeba si zjistit, jaký je rozsah tohoto pojištění a zda pokryje všechna rizika, proti nimž by se turista chtěl pojistit.

## Slovníček

Obecné výrazy

Ahoj Zdravo

Ano Da

Ne Ne

Děkuji Hvala

Děkuji, dobře Hvala lijepo

Dobré ráno Dobro jutro

Dobrou noc Laku noč

Dobrý den Dobar dan

Dobrý večer Dobro večer

Jak se daří? Kako ste?

Jak se jmenujete? Kako sa zovete?  
Jak se to nazývá? Što je to? Kako se to zove?  
Jmenuji se... Zovem sa....  
Můžete mi pomoci? Možete mi, molim vas, pomoći?  
Na shledanou Dovedjenja  
Pěkně vítám Dobro došli  
Proč? Zašto?  
Promiňte Oprostite  
Prosím Molim  
S dovolením Dozvolite  
Sbohem Zbogom  
Šťastnou cestu Sretan put  
To nevádí Ništa zato  
Číslovky  
jeden, jedna jedan, jedna, jedno  
dva, dvě dva, dvije, dva  
tři tri  
čtyři četiri  
pět pet  
šest šest  
sedm sedam  
osm osam  
devět devět  
deset deset  
jedenáct jedanaest  
dvanáct dvanaest  
třináct trinaest  
čtrnáct četrnaest  
patnáct petnaest  
šestnáct šesnaest  
sedmnáct sedamnaest  
osmnáct osamnaest  
devatenáct devetnaest  
dvacet dvadeset  
dvacet jedna dvadeset i jedan  
dvacet dva dvadeset i dva  
třicet trideset  
čtyřicet četrdeset  
padesát padeset  
šedesát šestdeset  
sedmdesát sedamdeset  
osmdesát osamdeset  
devadesát devedeset  
sto sto  
dvě stě dvijestotine  
tři sta tristo  
tisíc tisuću  
dva tisíce dvije tisuće  
deset tisíc deset tisuća

sto tisíc sto tisuča  
milión milijun

Dny v týdnu a měsíce  
Pondělí ponedjeljak  
Úterý utorak  
Středa srijeda  
Čtvrtek četvrtak  
Pátek petak  
Sobota subota  
Neděle nedelja  
Měsíce mjeseci  
Leden siječanj  
Únor veljača  
Březen ožujak  
Duben travanj  
Květen svibanj  
Červen lipanj  
Červenec srpanj  
Srpen kolovoz  
Září rujanj  
Říjen listopad  
Listopad studeni  
Prosinec prosinac

Časové údaje  
Kolik je hodin? Koliko je sati?  
Je jedna hodina, jsou dvě Jedan sat, dva  
V kolik hodin? U koliko sati?  
Kdy? Kada?  
Ráno jutro  
Poledne podne  
Odpoledne popodne  
Večer večer  
Dnes danas  
Zítřa sutra  
Včera jučer  
Rok godina  
Měsíc mjesec  
Týden tjedan  
Den dan

Na ulici  
Hovoříte anglicky, Govorite li engleski, češki, njemački?  
česky, německy?  
Nerazumím. Nerazumijem.  
Rozumím. Razumijem.  
Jsem Čech. Ja sam Čeh.  
Jsem z České republiky. Ja sam iz Češke republike.  
Jak prosím? Kako molim?

Kudy, kde? Kuda, gdje?  
Prosím, kde je...? Molim vas, gdje je...?

#### Doprava

Auto automobil  
Autobusové nádraží autobusni kolodvor  
Jízdenka autobusna karta  
Letadlo zrakoplov  
Letiště zračna luka  
Loď brod  
Místenka mjestna karta  
Nádraží kolodvor  
Odjezdy odlazak  
Příjezdy dolazak  
Přístav luka  
Rychlík brzi vlak  
Sleva popust  
Úschovna zavazadel garderoba  
Vchod ulaz  
Vlak vlak  
Východ izlaz  
Prosím si jeden lístek do.. Molim vas jednu kartu za....  
Prosím zpáteční lístek do.. Molim vas jednu povratnu kartu za...  
Kolik stojí lístek do..? Koliko košta karta za...?  
Kolik stojí lístek pro dítě? Koliko košta dječja karta?  
Platí se příplatek Intercity? Koliko košta IC nadoplatak?  
V kolik jede vlak do...? U koliko sati ide vlak za...?  
V kolik přijíždí vlak z...? U koliko sati stiže vlak iz...?  
Který autobus jedo do...? Koji autobus ide za...?  
Kde musím přesedat? Gdje moram?  
Je to místo volné? Dali je mjesto slobodno?  
Vede tato cesta do...? Novi li ova cesta do...?

#### Pošta

Pošta pošta  
Pohlednice razglednica  
Poštovní známka marka  
Telefonní karta telefonska karta  
Telefonní seznam telefonski imenik  
Potřebuji zatelefonovat do.. Trebam telefonirati u...  
Prosím známku na pohled. Molim marku za razglednicu.

#### Nákupy

Potraviny namirnice  
Pekařství pekara  
Máte...? Imate li...?  
Potřebuji si koupit? Gdje mogu kupiti?  
Kolik to stojí? Koliko to košta?  
To je moc drahé To je preskupo.  
To se mi nelíbí. Ne svida mi se.

Je to také v jiné barvě? Imate li i u drugim bojama?  
Je to také v jiné velikosti? Imate li u drugim velčinama?  
Vezmu si to. Ovu ču uzeti.

Stravování  
Brambory krumpir  
Dezert kolači, dezert  
Drůbež perat  
Houska žemlja  
Chléb kruh  
jídelní lístek jelovnik  
káva s mlékem kava s mlijekom  
limonáda limunada  
maso hovězí, vepřové govedina, svinjetina  
oběd ručak  
ovoce voce  
pivo pivo  
polévka juha  
ryba riba  
salát salata  
snídaně doručak  
večeře večera  
víno bílé, červené vino bijelo, crveno  
zelenina povrce  
zmrzlina sladoled

Ubytování  
dvoulůžkový pokoj dvokrevetna soba  
hotel hotel  
jednolůžkový pokoj jednokrevetna soba  
kempink kamping  
pokoj s koupelnou soba s kupaonicom  
pokoj se sprchou soba s tušem  
Hledám pokoj pro...osob. Želim sobu.  
Kolik stojí pokoj na noc? Koja je cijena sobe za jednu noc?  
Se snídaní? S doručkom?  
Kde mohu parkovat? Gdje mogu parkirati?  
Máte místo pro stan? Imate li slobodno mjesto za šator?



[www.touria.cz](http://www.touria.cz)

[dovolena@touria.cz](mailto:dovolena@touria.cz)

Tel. : +420 775 349 869